



BANK ĊENTRALI EWROPEW

OPINJONI TAL-BANK ĊENTRALI EWROPEW

ta' l-24 ta' Frar, 2006,

fuq it-talba tal-Kunsill ta' l-Unjoni Ewropea

dwar proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2223/96 dwar it-trasmissjoni tad-data tal-kontijiet nazzjonali

(CON/2006/12)

Fid-19 ta' Jannar, 2006, il-Bank Ċentrali Ewropew (BĊE) irċieva talba mill-Kunsill għal opinjoni dwar proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2223/96 dwar it-trasmissjoni tad-data tal-kontijiet nazzjonali (COM(2005) 653 finali) (minn issa 'l quddiem 'ir-regolament propost').

Il-kompetenza tal-BĊE li jagħti opinjoni hija bbażata skond l-ewwel inċiż ta' l-Artikolu 105(4) tat-Trattat li jwaqqaf il-Komunita` Ewropea, billi r-regolament propost jaqa' fi hdan l-oqsma tal-kompetenza tal-BĊE. Skond l-ewwel sentenza ta' l-Artikolu 17.5 tar-Regoli tal-Proċedura tal-BĊE, il-Kunsill Governattiv adotta din l-opinjoni.

1 Osservazzjonijiet ġenerali

- 1.1 L-għan tar-regolament propost huwa li jemenda l-Anness B mar-Regolament dwar is-Sistema Ewropea tal-Kontijiet 1995¹ fir-rigward tat-trasmissjoni tad-data tal-kontijiet nazzjonali. Ir-regolament propost jaħseb biex jemenda ż-żmien, il-frekwenza u l-kontenut tal-kontijiet nazzjonali li l-Istati Membri jittrasmettu lill-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (Eurostat), b'hekk tittejjeb id-disponibbiltà tad-data tal-kontijiet nazzjonali u l-kwalità ta' l-istatistika Ewropea. Ir-regolament propost huwa konsistenti mal-prinċipji ta' l-armonizzazzjoni u l-koerenza. Jinkorpora wkoll xi whud mill-eżiġenzi godda indikati minn utenti prinċipali u xi tnaqqis fil-programm tat-trasmissjoni, kif mitlub mill-kumpilaturi nazzjonali.
- 1.2 Biex il-BĊE iwettaq il-politika monetarja, huwa essenzjali għalih li juża u jiġbor statistika taż-żona ta' l-euro abbażi ta' data tal-kontijiet nazzjonali li hija komprensiva, komparabbli, li tista' tiġi aggregata għewwa l-Istati Membri taż-żona ta' l-euro, fil-hin, li wiehed joqgħod fuqha u konsistenti fi u bejn it-tabelli tal-programm tat-trasmissjoni. Il-BĊE jagħti l-akbar prijorità għall-istatistika

¹ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2223/96 tal-25 ta' Ġunju, 1996, dwar is-sistema Ewropea ta' kontijiet nazzjonali u reġjonali fil-Komunita` (GU L 310 30.11.1996, pġ. 1).

trimestrali tal-kontijiet nazzjonali u jilqa' l-proposti tal-programm emendat għall-preżentazzjoni ta' din id-data. Huwa wkoll ta' prijorita kbira li jkun hemm sett konsistenti ta' data tal-kontijiet nazzjonali billi dan jinhtieg għal analiżi komprensiva tat-tibdiliet fil-produttività. F'dan il-kuntest u lil hinn, hemm bżonn ta' aktar klassifikazzjonijiet iddettaljati għal data annwali milli għal data trimestrali. Il-BĊE jikkunsidra li aktar ma jkun hemm klassifikazzjonijiet iddettaljati ta' attivitajiet ekonomiċi u setturi istituzzjonali fir-regolament propost, dan jitqies bħala żvilupp importanti. Id-data tal-kontijiet reġjunali mhijiex prijorita għall-BĊE.

- 1.3 Il-BĊE japprezza wkoll li r-regolament propost jagħti prijorita għall-preżentazzjoni fil-hin mill-Istati Membri tad-data tal-kontijiet nazzjonali għall-perijodi l-aktar riċenti. Il-BĊE jistieden lill-Kummissjoni (Eurostat) u lill-Istati Membri biex jiżguraw li fit-tabelli mitluba fil-programm tat-trasmissjoni tingħata data konsistenti fuq kull naħa, u biex jistabilixxu u jimplementaw politika ta' preżentazzjoni kkoordinata u ta' reviżjoni. Fil-fehma tal-BĊE, dan jittratta wkoll iż-żmien preċiż tar-reviżjonijiet prinċipali ta' l-istatistika tal-kontijiet nazzjonali, li jistgħu jkunu relatati ma' tibdil metodoloġiku sinifikanti.

2 Kummenti speċifiċi

- 2.1 It-Tabella 1 tal-programm tat-trasmissjoni tkopri aggregati prinċipali trimestrali w annwali, kruċjali għall-politika monetarja w ekonomika. Il-BĊE jilqa' żviluppi fil-preżentazzjoni tad-data għat-Tabella 1. Dawn jinkludu l-ispeċifikazzjoni ta' data dwar l-esportazzjoni u l-importazzjoni skond id-destinazzjoni u l-origini tagħhom, rispettivament (l-Istati Membri ta' l-UE, il-Membri ta' l-Unjoni Monetarja u l-Istituzzjonijiet ta' l-UE) u l-valur speċifiku miżjud u d-data ta' l-impjeg għall-manifattura. Il-BĊE jirrikmanda l-użu ta' metodu komuni biex tiġi kkompilata l-istatistika trimestrali fir-rigward tat-tibdil fil-volum *chain-linked*. Barra minn dan, il-BĊE jirrikmanda li fil-programm tat-trasmissjoni, fir-rigward ta' l-aggregati prinċipali trimestrali, tintalab statistika aġġustata skond il-granet ta' xogħol u l-istaġuni, u meta xieraq, ukoll statistika aġġustata skond il-granet ta' xogħol biss.
- 2.2 It-tabella 3 tal-programm tat-trasmissjoni tkopri aggregati annwali skond dak il-qasam t'attività ekonomika, essenzjali għall-analiżi dwar il-produttività u għall-analiżi strutturali. Kull fejn hemm indikat f'din it-tabella żewġ tipi ta' klassifikazzjonijiet, il-BĊE jagħti prijorita għall-implimentazzjoni shiha ta' dik il-klassifikazzjoni l-anqas iddettaljata għall-iskopijiet tal-kumpilazzjoni ta' l-aggregati taż-żona ta' l-euro.
- 2.3 Il-BĊE jitlob li l-kontijiet mhux finanzjarji skond is-settur (it-tabella 8 tal-programm tat-trasmissjoni) biex jiġu ppreżentati bl-istess puntwalita bħal dik fil-każ tal-kont finanzjarju skond is-settur (it-tabella 6 tal-programm tat-trasmissjoni) u tal-karti tal-bilanċ għal attiv u passiv finanzjarju (it-tabella 7 tal-programm tat-trasmissjoni), sabiex tkun possibbli l-konsistenza shiha meħtieġa fil-kumpilazzjoni tal-kontijiet integrati għaž-żona ta' l-euro.

- 2.4 Il-BĊE jiffavorixxi li titnaqqas l-iskadenza tat-trasmissjoni għall-prezentazzjoni ta' data dwar in-nefqa ġenerali tal-gvern skond il-funzjoni (it-tabella 11 tal-programm tat-trasmissjoni) minn tmax għal disa' xhur wara t-tmiem tas-sena ta' referenza. Dan ikun ukoll konsistenti ma' l-iskadenza biex tiġi sottomessa l-klassifikazzjoni ddettaljata tan-nefqa ġenerali tal-gvern (it-tabella 2 tal-programm tat-trasmissjoni). Barra minn dan, il-BĊE jiffavorixxi dispożizzjoni obbligatorja għal aktar separazzjoni skond il-gruppi COFOG tan-nefqa tal-gvern, għad-diviżjonijiet COFOG għall-affarijiet ekonomiċi, is-saħħa, l-edukazzjoni u l-protezzjoni soċjali. B'kuntrast, il-klassifikazzjoni mitluba dwar ir-riċevuti tat-taxxa ddettaljata skond it-tip ta' taxxa u s-sotto-settur li jirċievi (it-tabella 9 tal-programm tat-trasmissjoni) hija aktar iddettaljata mill-eżiġenzi ta' prijorita' tal-BĊE.
- 2.5 Il-BĊE jiffavorixxi wkoll il-kejl ta' l-input tax-xogħol fit-tabelli ta' l-impjeggi (it-tabella 16 tal-programm tat-trasmissjoni) wkoll f'termini ta' sigħat ta' xogħol maħduma, u tas-sotto-diviżjoni ta' l-istess kejl biex ikun hemm lok għal analiżi ta' l-implikazzjonijiet ta' l-iżviluppi fil-kwalita' tax-xogħol, għal bidla fil-produttività. Bl-istess mod, il-BĊE jippreferi l-użu tat-tabelli ta' l-impjeggi wkoll għall-prezzijiet bażiċi, sabiex it-tabelli simetriċi dwar l-input u l-output ikunu jistgħu jiġu fformulati f'intervalli annwali. Jekk dawn it-tabelli annwali jinqasmu wkoll f'importazzjoni u prodotti interni, it-tabelli simetriċi dwar l-input u l-output għal output domestiku u għall-importazzjoni skond prezzijiet bażiċi (it-tabelli 18 u 19 tal-programm tat-trasmissjoni) ma jkunux ta' eżiġenza prijoritarja għall-BĊE. Fir-rigward tat-tabella 16 tal-programm tat-trasmissjoni, jista' jiġi kkunsidrat metodu differenti fir-rigward ta' l-obbligi ta' rappurtar ta' Stati Membri akbar jew iżgħar. Il-BĊE jikkunsidra li t-tabelli simetriċi dwar l-input u l-output skond prezzijiet bażiċi (it-tabella 17 tal-programm tat-trasmissjoni) u t-tabelli simetriċi dwar l-input u l-output għal output domestiku w importazzjoni skond prezzijiet bażiċi (it-tabelli 18 u 19 tal-programm tat-trasmissjoni) f'ħames intervalli annwali huma anqas rilevanti minhabba l-intervalli taż-żmien u l-frekwenza baxxa tad-data tagħhom.
- 2.6 Il-BĊE jilqa' t-trasmissjoni tal-karti tal-bilanċ għall-assi mhux finanzjarji (it-tabella 26 tal-programm tat-trasmissjoni) u jikkunsidra li numru akbar tal-kwantitajiet varjabbli (*variables*) f'din it-tabella għandhom isiru obbligatorji. B'mod partikolari, il-prezentazzjoni ta' informazzjoni obbligatorja dwar il-valur tad-djar għandha tkun akkumpanjata b'informazzjoni korrispondenti dwar il-valur ta' l-art, billi din id-data hija prinċipali biex jiġi eżaminat il-ġid tal-patrimonju immobiljari tal-familji, ta' importanza partikolari għall-BĊE.

Magħmula fi Frankfurt am Main, fl-24 ta' Frar, 2006.

Il-President tal-BĊE

Jean-Claude TRICHET